

# SÚŤAŽNÉ PODKLADY

Predmet zákazky: Kamerový žeriav pre virtuálne štúdio – 1 ks

Za verejného obstarávateľa Rozhlas a televízia Slovenska, organizačná zložka Slovenská televízia, súťažné podklady schválil:

V Bratislave, dňa 08.11.2013

PhDr. Daniela Migrová  
Riaditeľka Sekcie generálneho riaditeľa

Súlad súťažných podkladov so zákonom č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len zákon o verejnom obstarávaní“) potvrdzuje:

V Bratislave, dňa 08.11.2013

JUDr. Oľga Adamcová

## OBSAH SÚŤAŽNÝCH PODKLADOV

### A.1 POKYNY PRE UCHÁDZAČOV

#### Časť I.

##### Všeobecné informácie

1. Identifikácia verejného obstarávateľa
2. Predmet zákazky
3. Rozdelenie predmetu zákazky
4. Variantné riešenie
5. Pôvod predmetu zákazky
6. Miesto a termín dodania predmetu zákazky
7. Zdroj finančných prostriedkov
8. Kúpna zmluva
9. Lehota viazanosti ponuky

#### Časť II.

##### Dorozumievanie a vysvetľovanie

10. Dorozumievanie medzi verejným obstarávateľom a uchádzačmi
11. Vysvetľovanie a doplnenie súťažných podkladov
12. Obhliadka miesta dodania predmetu zákazky

#### Časť III.

##### Príprava ponuky

13. Vyhodenie ponuky
14. Jazyk ponuky
15. Mena a ceny uvádzané v ponuke
16. Zábezpeka ponuky
17. Obsah ponuky
18. Náklady na ponuku

#### Časť IV.

##### Predkladanie ponuky

19. Uchádzač oprávnený predložiť ponuku
20. Predloženie ponuky
21. Označenie obálky ponuky
22. Miesto a lehota na predkladanie ponuky
23. Doplnenie, zmena a odvolanie ponuky

#### Časť V.

##### Otváranie a vyhodnotenie ponúk

24. Otváranie obálok s ponukami
25. Preskúmanie ponúk
26. Hodnotenie splnenia podmienok účasti uchádzačov
27. Oprava chýb
28. Hodnotenie ponúk

#### Časť VI.

##### Dôvernosť a etika vo verejnom obstarávaní

29. Dôvernosť procesu verejného obstarávania
30. Opravné prostriedky

#### Časť VII.

##### Prijatie ponuky

31. Oznámenie o výsledku vyhodnotenia ponúk
32. Uzavretie zmluvy

## **A.2 PODMIENKY ÚČASTI UCHÁDZAČOV**

- 1 Podmienky účasti vo verejnom obstarávaní podľa § 26 zákona o verejnom obstarávaní
- 2 Podmienky účasti vo verejnom obstarávaní, týkajúce sa ekonomického a finančného postavenia
- 3 Podmienky účasti vo verejnom obstarávaní, týkajúce sa technickej alebo odbornej spôsobilosti

## **A.3 KRITÉRIUM NA HODNOTENIE PONÚK A SPÔSOB JEHO UPLATNENIA**

### **B.1 OBCHODNÉ PODMIENKY DODANIA PREDMETU ZÁKAZKY**

### **B.2 OPIS PREDMETU ZÁKAZKY**

### Časť I.

### Všeobecné informácie

#### 1 IDENTIFIKÁCIA VEREJNÉHO OBSTARÁVATEĽA

Názov organizácie: Rozhlas a televízia Slovenska

Adresa organizácie: Mlynská dolina, 845 45 Bratislava

Internetová adresa organizácie (URL): www.rtv.s.sk

Kontaktné miesto: Rozhlas a televízia Slovenska, Mlynská dolina, 845 45 Bratislava

Kontaktná osoba: Alexander Kovács, Ing. Viktor Košutzký, JUDr. Oľga Adamcová, Mgr. Miroslava Juru

Telefón: 02/60612487; 02/60612485; 02/60613322; 02/60613207

E-mail: alexander.kovacs@rtvs.sk; viktor.kosutzky@rtvs.sk , olga.adamcova@rtvs.sk; miroslava.juru@rtvs.sk

#### 2 PREDMET ZÁKAZKY

2.1 Názov zákazky: Kamerový žeriav pre virtuálne štúdio – 1 ks

2.2 Číselný kód služby pre hlavný predmet a doplňujúce predmety z Hlavného slovníka, prípadne alfanumerický kód z Doplnkového slovníka Spoločného slovníka obstarávania (CPV/SSO): 42414000-1.

2.3. Podrobné vymedzenie predmetu zákazky tvorí časť súťažných podkladov B.2 Opis predmetu zákazky.

#### 3 ROZDELENIE PREDMETU ZÁKAZKY NA ČASTI NIE JE MOŽNÉ

#### 4 VARIANTNÉ RIEŠENIE

4.1 Uchádzačom sa neumožňuje predložiť variantné riešenie.

#### 5 PÔVOD PREDMETU ZÁKAZKY

UVEDENÝ BOD TÝKAJÚCI SA PÔVODU PREDMETU ZÁKAZKY SA NEUVÁDZA.

#### 6 MIESTO A TERMÍN DODANIA PREDMETU ZÁKAZKY

6.1 Miesto dodania predmetu zákazky: Rozhlas a televízia Slovenska, Mlynská dolina, 845 45 Bratislava.

6.2 Dĺžka trvania 4 mesiace odo dňa účinnosti Kúpnej zmluvy.

#### 7 ZDROJ FINANČNÝCH PROSTRIEDKOV

Predmet zákazky bude financovaný z finančných prostriedkov rozpočtu Zmluvy so štátom 2013. Splatnosť faktúr 30 dní odo dňa ich doručenia do sídla verejného obstarávateľa.

#### 8 KÚPNA ZMLUVA PODĽA § 409 A NASL. OBCHODNÉHO ZÁKONNÍKA

8.1 Kúpna zmluva podľa § 409 a nasl. Obchodného zákonníka – zák. č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov.

8.2 Podrobné vymedzenie zmluvných podmienok na dodanie požadovaného predmetu zákazky tvorí časť súťažných podkladov B.1 Obchodné podmienky dodania predmetu zákazky, vrátane časti B.2 Opis

predmetu zákazky. Návrh zmluvy bude predložený v ponuke , musí byť zo strany uchádzača podpísaný a to osobou oprávnenou konať za uchádzača.

## **9 LEHOTA VIAZANOSTI PONUKY**

- 9.1 Uchádzač je svojou ponukou viazaný od uplynutia lehoty na predkladanie ponúk až do uplynutia lehoty viazanosti ponúk stanovenej verejným obstarávateľom do 31.03.2014.
- 9.2 V prípade, ak bude podaná námietka proti postupu verejného obstarávateľa a začaté konanie o námietkach pred uzavretím zmluvy bude mať podľa zákona o verejnom obstarávaní odkladný účinok na konanie verejného obstarávateľa alebo ak bude začatá kontrola postupu verejného obstarávateľa pred uzavretím zmluvy podľa zákona o verejnom obstarávaní a úrad vydá rozhodnutie o predbežnom opatrení, ktorým pozastaví konanie verejného obstarávateľa, oznámi sa uchádzačom predpokladané predĺženie lehoty viazanosti ponúk.
- 9.3 Uchádzači sú svojou ponukou viazaní do uplynutia verejným obstarávateľom oznámenej, primerane predĺženej lehoty viazanosti ponúk podľa bodu 9.2.

## **Časť II.**

### **Dorozumievanie a vysvetľovanie**

#### **10 DOROZUMIEVANIE MEDZI VEREJNÝM OBSTARÁVATEĽOM A UCHÁDZAČMI**

- 10.1 Poskytovanie vysvetlení a iné dorozumievanie (ďalej len „informácie“) medzi verejným obstarávateľom a uchádzačmi sa uskutočňuje písomnou formou/spôsobom, ktorý zabezpečí trvalé zachytenie ich obsahu. Informácie môžu byť doručené osobne, poštovou zásielkou.
- 10.2 Pri čo najskoršom/najrýchlejšom poskytnutí informácií spôsobom, ktorým nemožno trvalo zachytiť ich obsah alebo podaných elektronickými prostriedkami bez zaručeného elektronického podpisu podľa osobitného zákona, doručia sa tieto informácie aj v písomnej forme najneskôr do 3 (troch) dní odo dňa odoslania tejto informácie.
- 10.3 Pri zistení rozdielov medzi obsahom informácie poskytnutej spôsobom, ktorým nemožno trvalo zachytiť jej obsah alebo podanej elektronickými prostriedkami bez zaručeného elektronického podpisu podľa osobitného zákona a informácie vyhotovenej v písomnej forme, doručenej osobne alebo poštovou zásielkou, rozhodujúca je písomná forma.

#### **11 VYSVETĽOVANIE A DOPLNENIE SÚŤAŽNÝCH PODKLADOV**

- 11.1 V prípade nejasností/potreby objasnenia podmienok účasti uchádzačov vo verejnom obstarávaní, uvedených v oznámení, prostredníctvom ktorého bola vyhlásená metóda verejného obstarávania a/alebo v súťažných podkladoch alebo iných dokumentoch poskytnutých verejným obstarávateľom v lehote na predkladanie ponúk, môže ktorýkoľvek z uchádzačov podľa bodu 10 požiadať o ich vysvetlenie priamo u zodpovednej osoby na adrese: Rozhlas a televízia Slovenska, organizačná zložka Slovenská televízia, Mlynská dolina, 845 45 Bratislava.
- 11.2 Za včas doručenú požiadavku uchádzača o vysvetlenie podľa bodu 11.1 sa bude považovať požiadavka o vysvetlenie doručená najneskôr šesť pracovných dní pred uplynutím lehoty na predkladanie ponúk.

#### **12 OBHLIADKA MIESTA DODANIA PREDMETU ZÁKAZKY – NEUVÁDZA SA**

## Časť III. Príprava ponuky

### 13 VYHOTOVENIE PONUKY

- 13.1 Ponuka musí byť vyhotovená v písomnej forme, ktorá zabezpečí trvalé zachytenie jej obsahu. Ponuka musí byť vyhotovená nezmazateľným atramentom rukopisom, písacím strojom alebo tlačiarenským výstupným zariadením výpočtovej techniky, ktorej obsah je pre fyzickú osobu čitateľný.
- 13.2 Potvrdenia, doklady a iné dokumenty tvoriace ponuku, požadované v oznámení, prostredníctvom ktorého bolo vyhlásené toto verejné obstarávanie a v týchto súťažných podkladoch, musia byť v ponuke predložené ako prvopisy/originály alebo ich úradne osvedčené kópie, pokiaľ nie je určené inak.
- 13.3 Uchádzač predloží písomnú ponuku podľa časti IV. týchto súťažných podkladov v jednom listinnom origináli a v jednej elektronickej kópii na CD/DVD nosičoch alebo na iných vhodných nosičoch, tiež rozdelenú v zmysle časti IV. Týchto súťažných podkladov, vo formáte súborov.pdf v strojovo čitateľnom tvare (textové a tabuľkové výstupy), obrázkové výstupy vo formáte.pdf., prípadne vo formáte pre kompresiu súborov.zip., ktorý označí názvom „UVO“ (ďalej len „CD/DVD nosič“). Na týchto CD/DVD nosičoch bude nahratá kompletná ponuka uchádzača tak, aby obsah CD/DVD nosičov bol identický s ponukou predloženou v písomnej/papierovej forme, pričom predmetné CD/DVD je určené na zverejňovania dokumentov na webovom sídle Úradu pre verejné obstarávanie. Vo väzbe na zachovanie mlčanlivosti o obchodnom tajomstve a o informáciách označených ako dôverné podľa § 20 zákona, ako aj vo väzbe na ochranu osobných údajov podľa platných právnych predpisov Slovenskej republiky (ďalej len „dôverné informácie“), uchádzač vykoná začernenie tých častí dokumentov na CD/DVD nosičoch, ktoré pznačil ako dôverné informácie.

### 14 JAZYK PONUKY

- 14.1 Ponuka a ďalšie doklady vo verejnom obstarávaní musia byť predložené v slovenskom jazyku, v českom jazyku.
- 14.2 Ak ponuku predkladá uchádzač so sídlom mimo územia Slovenskej republiky, musí predložiť doklady, ktorými preukazuje splnenie podmienok účasti vo verejnom obstarávaní v pôvodnom jazyku a súčasne predložiť úradný preklad takýchto dokladov do slovenského jazyka, okrem dokladov predložených v českom jazyku.

### 15 MENA A CENY UVÁDZANÉ V PONUKE

- 15.1 Uchádzačom navrhovaná zmluvná cena za dodanie požadovaného predmetu zákazky, uvedená v ponuke uchádzača, bude vyjadrená v EUR ako maximálna.
- 15.2 Cena za obstaranie tovaru musí byť stanovená podľa zákona NR SR č. 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov, vyhlášky MF SR č. 87/1996 Z.z., ktorou sa vykonáva zákon Národnej rady Slovenskej republiky č. 18/1996 Z.z. o cenách.

Navrhovaná maximálna zmluvná cena musí obsahovať cenu za celý požadovaný *predmet zákazky*.

- 15.3 Ak je uchádzač platiteľom dane z pridanej hodnoty (ďalej len „DPH“), navrhovanú zmluvnú cenu uvedie v zložení:
- 15.3.1 navrhovaná zmluvná cena bez DPH
  - 15.3.2 sadzba DPH a výška DPH,
  - 15.3.3 navrhovaná zmluvná cena vrátane DPH.

Ak uchádzač nie je platiteľom DPH, uvedie navrhovanú zmluvnú cenu celkom. Na skutočnosť, že nie je platiteľom DPH, upozorní/uvedie v ponuke.

### 16 ZÁBEZPEKA PONUKY

- 16.1 Zábezpeka ponuky sa vyžaduje.

16.2 Zábezpeka je stanovená vo výške 3600,- EUR.

16.3 Spôsoby zloženia zábezpeky ponuky

- 16.3.1 poskytnutím bankovej záruky za uchádzača alebo

### 16.3.2 zložením finančných prostriedkov na bankový účet verejného obstarávateľa

#### 16.4 Podmienky zloženia zábezpeky ponuky

##### 16.4.1 poskytnutie bankovej záruky za uchádzača

16.4.1.1 Poskytnutie bankovej záruky, sa riadi ustanoveniami § 313 až § 322 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov. Záručná listina môže byť vystavená bankou alebo pobočkou zahraničnej banky (ďalej len „banka“).

16.4.1.2 Zo záručnej listiny vystavenej bankou musí vyplývať, že:

16.4.1.2.1 banka uspokojí veriteľa (verejného obstarávateľa podľa bodu 1) za dlžníka (uchádzača) v prípade prepadnutia jeho zábezpeky ponuky v prospech verejného obstarávateľa podľa bodu 16.7,

16.4.1.2.2 banková záruka sa použije na úhradu zábezpeky ponuky vo výške podľa bodu 16.2,

16.4.1.2.3 banka sa zaväzuje zaplatiť vzniknutú pohľadávku do 5 dní po doručení výzvy obstarávateľa na zaplatenie, na účet verejného obstarávateľa podľa bodu 16.4.2.1,

16.4.1.2.4 banková záruka nadobúda platnosť dňom jej vystavenia bankou a vzniká doručením záručnej listiny verejnému obstarávateľovi,

16.4.1.2.5 platnosť bankovej záruky končí uplynutím lehoty viazanosti ponúk podľa bodu 9.1, resp. predĺženej lehoty viazanosti ponúk podľa bodu 9.2, pokiaľ verejný obstarávateľ do uplynutia doby platnosti bankovej záruky banke písomne oznámi takéto primerané predĺženie lehoty viazanosti ponúk,

16.4.1.2.6 banková záruka zanikne

16.4.1.2.6.1 plnením banky v rozsahu, v akom banka za uchádzača poskytla plnenie v prospech verejného obstarávateľa,

16.4.1.2.6.2 odvolaním bankovej záruky na základe písomnej žiadosti verejného obstarávateľa,

16.4.1.2.6.3 uplynutím doby platnosti, ak si verejný obstarávateľ do uplynutia doby platnosti neuplatnil svoje nároky voči banke vyplývajúce z vystavenej záručnej listiny, alebo v dobe platnosti bankovej záruky nepožiadal o predĺženie doby platnosti bankovej záruky.

16.4.1.3 Záručná listina podľa bodov 16.4.1.2, v ktorej banka písomne vyhlási, že uspokojí verejného obstarávateľa za uchádzača do výšky finančných prostriedkov, ktoré verejný obstarávateľ požaduje ako zábezpeku viazanosti ponuky uchádzača, musí byť súčasťou ponuky. Ak bankovú záruku poskytne zahraničná banka, ktorá nemá pobočku na území Slovenskej republiky, záručná listina vyhotovená zahraničnou bankou v štátnom jazyku krajiny sídla takejto banky musí byť zároveň doložená úradným prekladom do slovenského jazyka.

16.4.1.4 Ak záručná listina podľa bodu 16.4.1.3 nebude súčasťou ponuky, bude uchádzač z verejnej súťaže vylúčený.

16.4.1.5 Podmienky vrátenia zábezpeky ponuky pred uplynutím lehoty viazanosti ponúk

16.4.1.5.1 Podľa § 36 ods. 5 zákona o verejnom obstarávaní.

16.4.1.6 Podmienky vrátenia zábezpeky ponuky po uzavretí rámcovej dohody

16.4.1.6.1 Platnosť poskytnutej bankovej záruky zanikne uplynutím lehoty na ktorú bola vystavená, pokiaľ verejný obstarávateľ písomne neoznámí banke svoje nároky z bankovej záruky počas doby jej platnosti.

##### 16.4.2 Zloženie finančných prostriedkov na bankový účet verejného obstarávateľa

16.4.2.1 Finančné prostriedky vo výške podľa bodu 16.2 musia byť zložené na účet verejného obstarávateľa vedený v TATRABANKE, a.s. Bratislava, číslo účtu : 2928123197/1100,

16.4.2.2 Finančné prostriedky musia byť pripísané na účte verejného obstarávateľa najneskôr v deň uplynutia lehoty na predkladanie ponúk podľa bodu 22.2.

16.4.2.3 Ak finančné prostriedky nebudú zložené na účte verejného obstarávateľa podľa bodu 16.4.2.2, bude uchádzač z verejnej súťaže vylúčený.

16.4.2.4 Doba platnosti zábezpeky ponuky poskytnutej zložením finančných prostriedkov na účet obstarávateľa trvá do uplynutia lehoty viazanosti ponúk podľa bodu 9.1, resp. do uplynutia primerane predĺženej lehoty viazanosti ponúk podľa bodu 9.2.

16.4.2.5 Podmienky vrátenia zábezpeky pred uplynutím lehoty viazanosti ponúk

16.4.2.5.1 Podľa § 36 ods. 5 zákona o verejnom obstarávaní.

16.4.2.6 Podmienky vrátenia zábezpeky ponuky po uzavretí zmluvy

16.4.2.6.1 Zábezpeka ponuky bude uchádzačovi uvoľnená najneskôr do 7 dní odo dňa uzavretia zmluvy.

16.4.2.6.2 Verejný obstarávateľ vystaví banke prevodný príkaz na prevod finančných prostriedkov vo výške podľa bodu 16.2, ktoré slúžili ako zábezpeka ponuky uchádzača, vrátane prislúchajúcich úrokov.

- 16.5 Spôsob zloženia zábezpeky si uchádzač vyberie podľa podmienok zloženia uvedených v bode 16.4.
- 16.6 V prípade predĺženia lehoty viazanosti ponúk podľa bodu 9.2 zábezpeka ponúk naďalej zabezpečuje viazanosť ponúk uchádzačov až do uplynutia takto primerane predĺženej lehoty viazanosti ponúk.
- 16.7 Zábezpeka prepadne v prospech verejného obstarávateľa, ak uchádzač odstúpi od svojej ponuky po uplynutí lehoty na predloženie ponúk počas plynutia lehoty viazanosti ponúk.

## 17 OBSAH PONUKY

17.1 Ponuka obsah časti ponuky označenej slovom „Ostatné“:

- 17.1.1 vyhlásenie uchádzača podľa časti súťažných podkladov B.1 Obchodné podmienky dodania predmetu zákazky, že súhlasí s podmienkami tohto verejného obstarávania určenými verejným obstarávateľom; citované vyhlásenie musí byť podpísané uchádzačom alebo osobou oprávnenou konať za uchádzača, v prípade skupiny dodávateľov musí byť podpísané každým členom skupiny alebo osobou/osobami oprávnenými konať v danej veci za člena skupiny,
- 17.1.2 potvrdenia, doklady a dokumenty, prostredníctvom ktorých uchádzač preukazuje splnenie podmienok účasti, požadované v oznámení prostredníctvom ktorého bolo vyhlásené toto verejné obstarávanie a podľa časti súťažných podkladov A.2 Podmienky účasti uchádzačov, vrátane zoznamu takto predložených potvrdení, dokladov a dokumentov; citovaný zoznam musí byť podpísaný uchádzačom alebo osobou oprávnenou konať za uchádzača, v prípade skupiny dodávateľov musí byť podpísaný každým členom skupiny alebo osobou/osobami oprávnenými konať v danej veci za člena skupiny,
- 17.1.3 Návrh zmluvy podľa A.1 Pokyny pre uchádzačov bod 8.1 týchto súťažných podkladov musí byť doplnený o identifikačné údaje uchádzača, kontaktnou osobou a podpísaný uchádzačom alebo osobou oprávnenou konať za uchádzača – bez ceny.
- 17.1.4 Meno, priezvisko, telefónne číslo a e-mail osoby uchádzača za účelom zaslania výzvy na účasť v elektronickej aukcii.
- 17.1.5 CD/DVD nosič/nosiče alebo iné vhodné médium/médiá s obsahom časti ponuky označenej slovom „Ostatné“ podľa týchto súťažných podkladov. Verejný obstarávateľ odporúča uchádzačom, aby ponuka obsahovala „Zoznam dôverných informácií“ časti ponuky označenej slovom „Ostatné“.
- 17.1.6 Doklad o zložení zábezpeky ponuky podľa bodu 16.

17.2 Ponuka – obsah časti ponuky označenej slovom „Kritérium“

- 17.2.1. Návrh na plnenie Kritéria podľa Tabuľky uvedenej na str. 18 týchto súťažných podkladov.
- 17.2.2. CD/DVD nosič/nosiče alebo iné vhodné médium/médiá s obsahom časti ponuky označenej slovom „Kritérium“ podľa týchto súťažných podkladov. Verejný obstarávateľ odporúča uchádzačom, aby ponuka obsahovala „Zoznam dôverných informácií“ časti ponuky označenej slovom „Kritérium“.

## 18 NÁKLADY NA PONUKU

- 18.1 Všetky náklady a výdavky spojené s prípravou a predložením ponuky znáša uchádzač bez finančného nároku voči verejnému obstarávateľovi, bez ohľadu na výsledok verejného obstarávania.
- 18.2 Ponuky doručené na adresu uvedenú v bode 22.1 a predložené v lehote na predkladanie ponúk podľa bodu 22.2, sa počas plynutia lehoty viazanosti a po uplynutí lehoty viazanosti ponúk podľa bodu 9 uchádzačom nevracajú. Zostávajú ako súčasť dokumentácie vyhláseného verejného obstarávania.



Časť IV.  
**Predkladanie ponuky**

**19 UCHÁDZAČ OPRÁVNENÝ PREDLOŽIŤ PONUKU**

- 19.1 Uchádzačom môže byť fyzická osoba alebo právnická osoba vystupujúca voči verejnému obstarávateľovi samostatne alebo skupina fyzických osôb/právnických osôb vystupujúcich voči verejnému obstarávateľovi spoločne.
- 19.2 Právnická osoba, ktorej zakladateľ, člen alebo spoločník je politická strana alebo politické hnutie, sa verejnej súťaže nesmie zúčastniť.
- 19.3 Ak ponuku predloží právnická osoba uvedená v bode 19.2, nebude možné takúto ponuku zaradiť do vyhodnotenia/braná do úvahy a bude vylúčená z verejnej súťaže.

**20 PREDLOŽENIE PONUKY**

- 20.1 Každý uchádzač môže v tomto verejnom obstarávaní predložiť iba jednu ponuku. Uchádzač nemôže byť v tom istom postupe zadávania zákazky členom skupiny dodávateľov, ktorá predkladá ponuku. Verejný obstarávateľ vylúči ponuku predloženú uchádzačom, ktorý je súčasne členom skupiny dodávateľov.
- 20.2 Uchádzač predloží ponuku v uzavretom obale podľa bodu 21 osobne alebo prostredníctvom poštovej zásielky na adresu uvedenú v bode 22.1 a v lehote na predkladanie ponúk podľa bodu 22.2. V prípade, ak uchádzač predloží ponuku prostredníctvom poštovej zásielky, je rozhodujúci termín doručenia ponuky verejnému obstarávateľovi.
- 20.3 Pri osobnom doručení ponuky uchádzačom podľa bodu 20.2, verejný obstarávateľ vydá uchádzačovi potvrdenie o jej prevzatí s uvedením miesta, dátumu a času prevzatia ponuky.

**21 OZNAČENIE OBÁLKY PONUKY**

- 21.1 Uchádzač vloží ponuku do samostatnej nepriehľadnej obálky/obalu. Obálka/obal ponuky musí byť uzatvorený, prípadne zapečatený/zabezpečený proti nežiaducemu otvoreniu a označený požadovanými údajmi podľa bodu 21.2.
- 21.2 Na obálke/obale ponuky musia byť uvedené nasledovné údaje:
- 21.2.1 adresa uvedená v bode 22.1,
  - 21.2.2 adresa uchádzača (jeho obchodné meno a adresa sídla alebo miesta podnikania),
  - 21.2.3 označenie heslom: Verejná súťaž „Kamerový žerjav pre virtuálne štúdio – 1 ks“ – neotvárať

**22 MIESTO A LEHOTA NA PREDKLADANIE PONUKY**

- 22.1 Ponuky uchádzačov je potrebné doručiť na adresu:  
Názov: Rozhlas a televízia Slovenska  
Obec (mesto): Bratislava PSČ: 845 45  
Ulica: Mlynská dolina  
Podateľňa nachádzajúca sa na prízemí v Budove tvorby programu (výšková budova) organizačnej zložky Slovenskej televízie, Mlynská dolina, 845 45 Bratislava. Úradné hodiny sústanovené každý pracovný deň od 08:00 hod. do 16:00 hod.  
Lehota na predkladanie ponúk uplynie dňa 04.12.2013 o 09.00 hod.
- 22.2 Ponuka uchádzača, predložená po uplynutí lehoty na predkladanie ponúk uvedenej v bode 22.1, vráti sa uchádzačovi neotvorená.

**23 DOPLNENIE, ZMENA A ODVOLANIE PONUKY**

- 23.1 Uchádzač môže predloženú ponuku dodatočne doplniť, zmeniť alebo vziať späť do uplynutia lehoty na predkladanie ponúk podľa bodu 22.1.
- 23.2 Doplnenie, zmenu alebo späťvzatie ponuky je možné vykonať odvolaním pôvodnej ponuky na základe písomnej žiadosti uchádzača, podpísanej uchádzačom alebo osobou oprávnenou konať za uchádzača,

doručenej osobne alebo zaslanej prostredníctvom poštovej zásielky na adresu podľa bodu 22.1. Doplnenú, zmenenú alebo inak upravenú ponuku je potrebné doručiť v lehote na predkladanie ponúk podľa bodu 22.1 a na adresu podľa bodu 22.1

## Časť V. Otváranie a vyhodnotenie ponúk

### 24 OTVÁRANIE OBÁLOK S PONUKAMI

24.1 Otváranie obálok s ponukami sa uskutoční na adrese:

Názov: Rozhlas a televízia Slovenska, organizačná zložka Slovenská televízia

Obec (mesto): Bratislava PSČ: 845 45

Ulica: Mlynská dolina

Budova tvorby programu, 6. poschodie, zasadačka

24.2 Otváranie obálok s ponukami sa uskutoční dňa 04.12.2013 o 10.00 hod.

**Osoby oprávnené zúčastniť sa na otváraní ponúk: viď Výzva na predkladanie ponúk: IV.2.4.**

### 24.3 Žiadame uviesť v ponuke :

**e-mailovú adresu určenú pre elektronickú komunikáciu v elektronickej aukcii.**

24.4 Informácie o použití elektronickej aukcie tvoria Prílohu č. 3.

### 25 PRESKÚMANIE PONÚK

25.1 Do procesu vyhodnocovania ponúk budú zaradené tie ponuky, ktoré:

25.1.1 obsahujú náležitosti uvedené v bode 17,

25.1.2 zodpovedajú požiadavkám a podmienkam uvedeným v oznámení o vyhlásení tohto verejného obstarávania a v týchto súťažných podkladoch.

25.2 Platnou ponukou je ponuka, ktorá neobsahuje žiadne obmedzenia alebo výhrady, ktoré sú v rozpore s požiadavkami a podmienkami uvedenými v oznámení, prostredníctvom ktorého bolo vyhlásené toto verejné obstarávanie a v týchto súťažných podkladoch a neobsahuje také skutočnosti, ktoré sú v rozpore so všeobecne záväznými právnymi predpismi.

25.3 Ponuka uchádzača, ktorá nebude spĺňať požiadavky obstarávateľa podľa bodov 25.1 a 25.2 bude z verejného obstarávania vylúčená. Uchádzačovi bude písomne oznámené vylúčenie jeho ponuky s uvedením dôvodu vylúčenia.

### 26 HODNOTENIE SPLNENIA PODMIENOK ÚČASTI UCHÁDZAČOV

26.1 Hodnotenie splnenia podmienok účasti uchádzačov bude založené na posúdení splnenia:

26.1.1 podmienok účasti vo verejnom obstarávaní uvedených v § 26 zákona o verejnom obstarávaní a

26.1.2 požadovaných podmienok účasti vo verejnom obstarávaní, týkajúcich sa:

26.1.2.1 finančného a ekonomického postavenia a

26.1.2.2 technickej spôsobilosti uchádzača.

26.2 Uchádzač, ktorého tvorí skupina podnikateľov zúčastnená vo verejnom obstarávaní, preukazuje splnenie podmienok účasti

26.2.1 podľa § 26 zákona o verejnom obstarávaní za každého člena skupiny osobitne,

26.2.2 ktoré sa týkajú finančného a ekonomického postavenia, za všetkých členov skupiny spoločne,

26.2.3 ktoré sa týkajú technickej spôsobilosti, za všetkých členov skupiny spoločne.

26.3 Splnenie podmienok účasti uchádzačov vo verejnom obstarávaní podľa bodu 26.1 sa bude posudzovať z dokladov predložených podľa požiadaviek, uvedených v časti súťažných podkladov A.2 Podmienky účasti uchádzačov a pri skupine dodávateľov spôsobom podľa bodu 26.2.

26.4 Ak uchádzač nepredloží niektorý z požadovaných dokladov, ktorými preukazuje splnenie podmienok účasti vo verejnom obstarávaní alebo nebude spĺňať podmienky účasti vo verejnom obstarávaní podľa časti súťažných podkladov A.2 Podmienky účasti uchádzačov, bude z verejného obstarávania vylúčený, ak uchádzač nesplní podmienky uvedené v § 33 ods. 4 zákona o verejnom obstarávaní.

## **27 OPRAVA CHÝB**

- 27.1 Zrejme matematické chyby, zistené pri vyhodnocovaní ponúk budú opravené v prípade:
- 27.1.1 rozdielu medzi sumou uvedenou číslom a sumou uvedenou slovom; platiť bude suma uvedená slovom,
  - 27.1.2 preukázateľne hrubej chyby v jednotkovej cene v desatinnej čiarku; platiť bude jednotková cena s opravenou desatinnou čiarkou, celková cena bude odvodená od takto opravenej jednotkovej ceny,
  - 27.1.3 nesprávne spočítanej sumy vo vzájomnom súčte jednotlivých položiek; platiť bude správny súčet a pod.
- 27.2 O každej vykonanej oprave bude uchádzač bezodkladne upovedomený. Bude požiadany o predloženie písomného súhlasu s vykonanou opravou v časti ponuky, týkajúceho sa návrhu na plnenie kritéria určeného na hodnotenie ponúk.
- 27.3 Z procesu vyhodnocovania bude vylúčená ponuka uchádzača:
- 27.3.1 ak uchádzač neakceptuje opravenú sumu alebo
  - 27.3.2 ak uchádzač nepredloží písomný súhlas s vykonanou opravou podľa bodu 27.2 v lehote 3 dní odo dňa doručenia žiadosti.
- 27.4 Uchádzač bude písomne upovedomený o vylúčení jeho ponuky s uvedením dôvodu vylúčenia.

## **28 HODNOTENIE PONÚK**

- 28.1 Ponuky uchádzačov, ktoré budú spĺňať stanovené podmienky podľa bodov 25.1 a 25.2 a neboli z verejného obstarávania vylúčené, budú vyhodnocované podľa kritéria na hodnotenie ponúk uvedeného v oznámení, prostredníctvom ktorého bolo vyhlásené verejné obstarávanie a spôsobom určeným v časti súťažných podkladov A.3 Kritérium na hodnotenie ponúk a spôsob jeho uplatnenia.

### Časť VI.

## **Dôvernosť a etika vo verejnom obstarávaní**

### **29 DÔVERNOSŤ PROCESU VEREJNÉHO OBSTARÁVANIA**

- 29.1 Informácie, týkajúce sa preskúmania, vysvetľovania, vyhodnocovania ponúk a odporúčaní na prijatie ponuky najúspešnejšieho uchádzača sú dôverné. Členovia komisie na vyhodnotenie ponúk a zodpovedné osoby verejného obstarávateľa nesmú/nebudú počas prebiehajúceho procesu vyhláseného verejného obstarávania poskytovať alebo zverejňovať uvedené informácie o obsahu ponúk ani uchádzačom, ani žiadnym iným tretím osobám.
- 29.2 Informácie, ktoré uchádzač v ponuke označí za dôverné, nebudú zverejnené alebo inak použité bez predošlého súhlasu uchádzača, pokiaľ uvedené nebude v rozpore so zákonom o verejnom obstarávaní a inými všeobecne záväznými právnymi predpismi/osobitnými predpismi (zákon č. 211/2000 Z. z. slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákon č. 215/2004 Z. z. o ochrane utajovaných skutočností a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov atď.).
- 29.3 Ponuky uchádzačov, ani ich jednotlivé časti, nebude možné použiť bez predchádzajúceho súhlasu uchádzačov.
- 29.4 Uchádzač, ktorého ponuka bude prijatá a s ktorým bude uzavretá zmluva (ďalej len „zmluvný dodávateľ“), akýkoľvek iný dodávateľ, s ktorým je/bude zmluvný dodávateľ prepojený alebo ku ktorému je/bude pridružený (ďalej len „pridružený podnik“), jeho dodávateľa vo vzťahu k plneniu uzavretej zmluvy (ďalej len „poddodávateľ“), vrátane ich pracovníkov, budú povinní dodržiavať mlčanlivosť vo vzťahu ku skutočnostiam, zisteným počas plnenia zmluvy/platnosti zmluvy, resp. súvisiace s predmetom plnenia zmluvy. Všetky dokumenty, ktoré zmluvný dodávateľ od verejného obstarávateľa obdrží alebo zmluvný dodávateľ, pridružený podnik alebo jeho poddodávateľa, vrátane ich pracovníkov vyhotovia podľa požiadaviek verejného obstarávateľa a v súlade s uzavretou zmluvou, budú dôverné a nebude možné ich použiť bez predchádzajúceho súhlasu verejného obstarávateľa.

### **30 OPRAVNÉ PROSTRIEDKY**

- 30.1 Uchádzač, ktorý sa domnieva, že jeho práva alebo právom chránené záujmy boli alebo mohli byť postupom verejného obstarávateľa dotknuté, môže podľa § 136 zákona o verejnom obstarávaní podať verejnému obstarávateľovi na vybavenie žiadosť o nápravu.
- 30.2 Uchádzač, ktorý podľa bodu 30.1 podal verejnému obstarávateľovi na vybavenie žiadosť o nápravu, môže v prípade zamietnutia podanej úplnej žiadosti o nápravu, resp. doručenia nesúhlasného stanoviska verejného obstarávateľa ku podanej úplnej žiadosti o nápravu, podať podľa § 138 zákona o verejnom obstarávaní námietku proti postupu verejného obstarávateľa.

## **Časť VII.**

### **Prijatie ponuky**

#### **31 OZNÁMENIE O VÝSLEDKU VYHODNOTENIA PONÚK**

- 31.1 Úspešnému uchádzačovi bude zaslané oznámenie, že jeho ponuka bola prijatá a ostatným uchádzačom jednotlivo zaslané oznámenie, že ich ponuka neuspela s uvedením dôvodov, pre ktoré ich ponuka nebola prijatá.

#### **32 UZAVRETIE ZMLUVY**

- 32.1 Zmluva s úspešným uchádzačom, ktorého ponuka bola prijatá, bude uzavretá najneskôr do uplynutia lehoty viazanosti ponúk podľa bodu 9.1.
- 32.2 V prípade, ak bude podaná námietka proti postupu verejného obstarávateľa a začaté konanie o námietkach pred uzavretím zmluvy bude mať podľa zákona o verejnom obstarávaní odkladný účinok na konanie verejného obstarávateľa alebo ak bude začatá kontrola postupu verejného obstarávateľa pred uzavretím zmluvy podľa zákona o verejnom obstarávaní a úrad vydá rozhodnutie o predbežnom opatrení, ktorým pozastaví konanie obstarávateľa, verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo uzavrieť zmluvu v lehote viazanosti ponúk podľa bodu 9.2.

## A.2 PODMIENKY ÚČASTI UCHÁDZAČOV

### 1 PODMIENKY ÚČASTI VO VEREJNOM OBSTARÁVANÍ PODĽA § 26 ZÁKONA O VEREJNOM OBSTARÁVANÍ

- 1.1 Uchádzač musí spĺňať podmienky účasti uvedené v § 26 ods. 1 zákona o verejnom obstarávaní. Ich splnenie preukáže podľa § 26 ods. 2 zákona o verejnom obstarávaní predložením originálnych dokladov alebo ich úradne osvedčených kópií.
- 1.2 Uchádzač zapísaný v zozname podnikateľov podľa predpisov účinných **od 1. 7. 2013** (t.j. podnikateľ, ktorý o zapísanie do zoznamu podnikateľov požiadal po 30.6.2013 a ktorému Úrad pre verejné obstarávanie vydal výpis zo zoznamu podnikateľov vo forme elektronického odpisu) nemusí vo svojej ponuke predložiť žiadne doklady na preukázanie splnenia podmienok účasti týkajúcich sa osobného postavenia podľa § 26 ods. 2 zákona o verejnom obstarávaní.
- 1.3 Uchádzač zapísaný v zozname podnikateľov podľa predpisov účinných **do 30.6.2013** (t.j. podnikateľ, ktorý o zapísanie do zoznamu podnikateľov požiadal do 30.6.2013 a ktorému Úrad pre verejné obstarávanie vydal potvrdenie o zapísaní do zoznamu podnikateľov v listinnej podobe) nemusí vo svojej ponuke predložiť toto potvrdenie, avšak je potrebné, aby do ponuky predložil nasledovné doklady podľa § 26 ods. 1 písm. h), i), j) zákona o verejnom obstarávaní vo forme čestných vyhlásení.
- 1.4 Ak uchádzač nemá sídlo v Slovenskej republike a krajina jeho sídla nevydáva niektoré z dokladov uvedených v § 26 ods. 1 nevydáva alebo nevydáva ani rovnocenné doklady, možno ich nahradiť čestným vyhlásením podľa predpisov platných v krajine jeho sídla.
- 1.5 Ak má uchádzač sídlo v členskom štáte inom ako Slovenská republika a právo tohto členského štátu neupravuje inštitút čestného vyhlásenia, možno ho nahradiť vyhlásením urobeným pred súdom, správnym orgánom, notárom, inou odbornou inštitúciou alebo obchodnou inštitúciou podľa predpisov platných v krajine pôvodu alebo v krajine sídla uchádzača.

**2 PODMIENKY ÚČASTI VO VEREJNOM OBSTARÁVANÍ, TÝKAJÚCE SA FINANČNÉHO A EKONOMICKÉHO POSTAVENIA**

Uchádzač v ponuke predloží nasledovný doklad, ktorým preukazuje svoje finančné a ekonomické postavenie:

NEPOŽADUJE SA.

### **3 PODMIENKY ÚČASTI VO VEREJNOM OBSTARÁVANÍ, TÝKAJÚCE SA TECHNICKEJ ALEBO ODBORNEJ SPÔSOBILOSTI**

Uchádzač v ponuke predloží nasledovné doklady, ktorými preukazuje svoju technickú alebo odbornú spôsobilosť na dodanie predmetu obstarávania ako dôkazy, že v predchádzajúcom období bol schopný a odborne spôsobilý úspešne plniť zmluvy rovnakého alebo podobného charekteru. Požadovanú odbornú spôsobilosť uchádzač preukáže:

1) § 28 ods. 1 písm.d) zákona – uchádzač (alebo osoba podľa § 28 ods. 2 zákona) musí preukázať autorizované partnerstvo s výrobcou ponúkaných zariadení, resp. autorizáciu na predaj, obsluhu, školenie a výkon servisných činností na ponúkanom zariadení udelenú jeho výrobcou. Dosiahnutú úroveň partnerstva uchádzač preukáže potvrdením výrobcu o oprávnení udelenom uchádzačovi (alebo osobe podľa § 28 ods. 2 zákona) vykonávať autorizovaný servis na ním vyrábanom zariadení.

2) §28 ods.1 písm. e) zákona- Platný certifikát podľa EN ISO 9001.

3) §28 ods.1 písm. l) bod 1 zákona - Prospekty požadovaných zariadení v jazyku slovenskom alebo anglickom.

4) §28 ods.1 písm. l) bod 2 zákona - Vyhlásenie o zhode.

**DOKUMENT /Y/ POD BODOM 1 V PRÍPADE, ŽE SÚ VYDANÉ V INOM AKO SLOVENSKOM JAZYKU MUSIA BYŤ ÚRADNE PRELOŽENÉ DO JAZYKA SLOVENSKÉHO.**

### A.3 KRITÉRIUM NA HODNOTENIE PONÚK A PRAVIDLO JEHO UPLATNENIA

- 1 Jediným kritériom na vyhodnotenie ponúk je najnižšia cena za celý predmet zákazky v EUR, s uvedením ceny bez DPH a aj vrátane DPH.
- 2 Poradie uchádzačov sa určí porovnaním výšky navrhnutých ponukových cien za celý predmet zákazky vyjadrených v EUR *bez DPH /vrátane DPH*, uvedených v jednotlivých ponukách uchádzačov. Úspešný bude ten uchádzač, ktorý navrhne/požaduje najnižšiu cenu.

Pravidlo pre uplatnenie kritéria podľa bodu 1 až 2 tejto časti súťažných podkladov a spôsob vyhodnotenia ponúk bude nasledovné:

- 1.1 Maximálny počet 100 bodov sa pridelí ponuke uchádzača s najnižšou navrhovanou cenou bez DPH vyjadrenou v EUR. Pri ďalších návrhoch na plnenie uvedených v ostatných ponukách uchádzačov sa počet pridelovaných bodov určí nepriamou úmerou. Bodové hodnotenie pre každú ďalšiu navrhovanú cenu za dodanie predmetu obstarávania sa vypočíta ako podiel najnižšej ceny a navrhovanej ceny príslušnej vyhodnocovanej ponuky, pre násobený maximálnym počtom bodov..  
**Po úvodnom úplnom vyhodnotení ponúk budú do elektronickej aukcie pozvaní uchádzači, ktorých ponuky neboli vylúčené.**  
**Po úplnom úvodnom vyhodnotení ponúk verejný obstarávateľ zadá do aukčného prostredia vstupné ceny týchto uchádzačov, tak ako boli uvedené v ich úvodných ponukách.**

$$[(CENA\ min / CENA\ max) \times BODY\ max] = \text{počet získaných BODOV}$$



## B.1 OBCHODNÉ PODMIENKY DODANIA PREDMETU ZÁKAZKY

1. Splatnosť faktúr 30 dní odo dňa ich doručenia do sídla verejného obstarávateľa. Preddavok sa neposkytuje.
2. Súčasťou predmetu zákazky je aj technická podpora pri prevádzke dodaného zariadenia. Povinnosti uchádzača vyplývajúce z technickej podpory: maximálny prípustný čas nástupu k servisnému zásahu počas pracovných dní do 2 hod. (miesto zásahu Bratislava). Maximálny prípustný čas k odstráneniu chýb do 24 hodín. Spôsob komunikácie: e-mail, telefón v jazyku slovenskom. Kontaktnú osobu (kontaktné osoby) uvedie uchádzač v ponuke.
3. Ponuka musí obsahovať zoznam všetkých použitých komponentov s uvedením výrobcu, počtu a jednotkovej ceny.
4. Ponuka musí obsahovať samostatne uvedenú cenu za všetky služby (inštalácia, uvedenie do prevádzky, školenie, technická dokumentácia) pri každom systéme osobitne

**Návrh Kúpnej zmluvy podľa § 409 a nasl. Obchodného zákonníka - zák. č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov predložiť v zmysle bodu 8.1 a 8.2 súťažných podkladov.**

## B.2 OPIS PREDMETU ZÁKAZKY

Vid' Príloha č. 1 – Technická špecifikácia.

## Návrh na plnenie kritéria na vyhodnotenie ponuky

Obchodné meno uchádzača: .....

Adresa, resp. sídlo uchádzača: .....

Predmet	Cena za 1 ks bez DPH		Počet ks	CENA	
				Spolu bez DPH	Spolu s DPH
Kamerový žeriav		x	1		
Zostava pre určovanie polohy kamier pre piedestál			3		

Podpis oprávnenej osoby uchádzača: .....